GRIOT'S GARAGE 取扱説明書

INTERIOR CLEANER インテリア・クリーナー

#11104 / #11105

この製品は、どこを探しても類似品がありません。このクリーナーには繊維や染料を傷める恐れのあるケミカル類を一切含まず、それでいて洗浄力は抜群。シミや汚れを効果的に落とし、油汚れすら浮き立たせて取り除くことができます。シート生地やカーペット、天井やドアの内張り、レザー製品に至るまで安心してご使用いただけます。もちろん環境にやさしい生物分解性ですのでお子様のいるご家庭にもお薦めします。

USEFUL INSTRUCTIONS ご使用方法

1. クリーニングしたい場所に直接かけて(35ozボトルには別売のスプレイヤー#11122をご使用ください)きれいなタオルで拭き取ります。
2. 頑固な汚れや油汚れには、おそれずたっぷりとかけて3分程度置き、ブラシなどで擦った上で拭き取りを行ってください。
3. カーペットや生地などの場合は叩くように吸い取ると拭き取りができます。
4. 最後に水で軽く湿らせたタオルで拭きあげれば完了です。このとき素材にクリーナー分が残ってしまっても問題はありません。

NOTE :

天然成分からできているため、気温の変化などでしばらく放置すると浮遊物が現れることがありますが、性能が低下するなど、これによる弊害はありません。
ご家庭の内装材や家具などのクリーニング或いは衣類の汚れ落としにも効果的にお使いいただけます。
皮革類のクリーニングには素材を傷めないために柔らかい豚毛などのブラシを用いるようにしてください。

WARNING & DISCLAIMER ⚠ご使用上のご注意

1. 本品は飲食不可です。食べたり飲んだりしないでください。また、子供の手の届かない所に保管してください。
2. 万一、食べたり飲んだりした場合は吐き出させず、直ちに医師の診断を受けてください。
   誤って目に入ったり顔に付着した場合は、直ちに水で十分洗浄し、以上があれば医師の診察を受けてください。
3. 保管に際しては、直射日光の当たらない冷暗所にて保管してください。
4. 廃棄については、無害ですので一般下水道でも問題ありませんが、できる限り最後まで使い切ってください。
   また、容器はペットボトル同様公共のリサイクルにご協力ください。
5. 間違ったご使用法で、万一怪我などをされてもグリオズ・ガレージ及びル・ガラージュは責任を負いかねます。
   この説明書をよくお読みになって、十分ご注意ください。

ANSWERS TO YOUR QUESTIONS あなたのご質問にお答えします。

この製品のご使用方法をはじめ、グリオズ・ガレージの製品に関するご質問、製品の補充などは、アメリカのグリオズ・ガレージ・ジャパンデスク(001-1-253-922-2200)または下記のル・ガラージュ各店までお気軽にどうぞ。

私たちが考えるカーケアとは…

Car Care for the Perfectionist.™

最近はクルマ磨きという言葉がひとり歩きし、
カーケア本来の目的が忘れられているようです。
本来の目的は至ってシンプル。
たとえそれが超のつく高級車であろうと、
破格のバーゲンプライスで手に入れた中古車であろうと同じこと。

大切な愛車の価値を長く維持することなのです。

しかし巷では簡便性やケミカル効果の持続性にだけ集中するあまり、
効果があるようでいて、実際には素材を傷め、
結果的に愛車の価値を下げてしまうような製品が少なくありません。

また、優れたカーケア製品は誰にでも簡単に使えるものでなければなりません。
確実な効果や環境への配慮はもちろん作業性が高く時間のかからないことも大切です。

アメリカ、ワシントン州に本拠を置く、
私たちグリオズ・ガレージのお届けするカーケア製品の数々は、
社長の私、リチャード・グリオ自ら繰り返し行った入念なテストを経て、
これまでプロにしかできなかった作業を誰にでも手軽に行えるように開発されています。
その効果は世界で開催されるオートショーに於いて高く評価され、
数々のコンクールウィナーを送り出していることでも証明されています。

あなたもグリオズ・ガレージのカーケア製品をお使いになることで、
カーケア作業に要する時間は短縮され、
満足のいく確かな結果を得ることができるのです。

グリオズ・ガレージ社長
Richard Griot
リチャード・グリオ

GRIOT'S GARAGE INC.
3500-A 20th Street E. Tacoma, WA 98424